

ЛЕКСЕ 11

СВОЙСТВА ХАРАКТЕРА. ПОВЕДЕНИЕ ЧЕЛОВЕКА

ЛЕГКО ДРУЗЕЙ НАЙТИ,
ДА ТРУДНО СОХРАНИТЬ

Меня пригласили на новоселье

Ирена: Анна Ивановна, представьте себе, Петровы пригласили меня на новоселье¹!

А. И.: Вот и прекрасно! Значит, пойдём вместе!

Ирена: Вам легко сказать – прекрасно! Но когда они меня пригласили, я пришла в таком ...

А. И.: ... замешательство²?

Ирена: Да, вот именно: замешательство. По отношению ко мне они были всегда так добры, что мне не хотелось обидеть их своим отказом³. Но пойти в гости в малознакомый дом здесь, в Москве, да к тому же на новоселье! Это для меня связано с такими проблемами – я не знаю никаких правил, как себя вести в таком случае, всё это для меня ново и непривычно.

А. И.: Ирена, только не волнуйтесь! Новоселье у нас, русских, – это очень весёлый, шумный праздник, на который приглашаются все друзья хозяев квартиры, устраивается щедрое угощение.

Ирена: Вот этого-то, Анна Ивановна, я больше всего боюсь! Я очень много слышала о русском гостеприимстве, о русской кухне, а я, вы знаете, – после операции должна соблюдать диету. Ведь если я не буду пить и есть, то это может показаться хозяевам беспактным!

А. И.: Если вы не можете пить вино, то можно отказаться от него, но чокнуться⁴ с хозяевами вы должны обязательно – у нас так принято. Что же касается еды, то на столе непременно будет что-нибудь диетическое.

СВОЙСТВА ХАРАКТЕРА. ПОВЕДЕНИЕ ЧЕЛОВЕКА

Ирена: Вы меня немножко успокоили, Анна Ивановна. Но у меня есть ещё один вопрос: что купить в подарок новосёлам⁵? Неудобно же идти в гости с пустыми руками, а тем более по такому случаю.

А. И.: Тогда купите цветы! Не какой-нибудь большущий букет, а достаточно несколько гладиолусов.

Ирена: Но цветы – сам по себе разумеется. Мне бы хотелось преподнести⁶ им ещё что-нибудь, чтобы выразить хорошее к ним отношение. А я не знаю ни их вкуса, ни интересов.

А. И.: Я знаю, что Иван Фёдорович – страстный коллекционер, он собирает грампластинки. Купите ему „Лунную сонату“ Бетховена – он давно о ней мечтает. А Екатерине Алексеевне подарите духи „Юбилейные“ – это её любимые.

Ирена: Но мне кажется, что дарить такие вещи как духи, пудру малознакомым людям – не очень уместно.

А. И.: Да, вы правы. Я забыла, что вы мало знакомы. Тогда купите красивую коробку конфет. Во-первых, женщины любят полакомиться⁷, а во-вторых, конфеты всегда могут пригодиться.

Ирена: Анна Ивановна, спасибо вам за все эти советы. Значит, в воскресенье, на новоселье у Петровых! До свидания!

¹ oslava nového bytu, ² přejít do rozpaků, ³ odmítnout, ⁴ přituknout si, ⁵ majitel nového bytu, ⁶ dát, darovat, ⁷ mlsat

CVIČENÍ K TEXTU

- Пересказывая содержание текста, комментируйте поведение действующих лиц диалога. Употребите глаголы: сообщать, удивляться, предлагать, приходить в замешательство, объяснять, выражать неуверенность, волноваться, успокаивать, давать совет, сомневаться, подтверждать, благодарить.
- Исходя из поведения действующих лиц, выскажите своё мнение об их характере. Употребите обороты: мне кажется; сразу видно (понятно), что; по отношению к; что касается...
- Продолжите характеристику присутствующего человека (фактического), который на новоселье пользуется мобильником (сотовым телефоном) – см. текст диктанта „Мобильная порядочность“.

Tematická slovní zásoba

1. Povahové vlastnosti. Свойства характера.

Великодушный (-ие) *velkorysý, šlechetný; гóрдый (-ость)* *hrdý, statečný; гру́стный (-ь)* *smutný; доброду́шный (-ие)* *dobrosrdečný; добрый (-отá)* *hodný, laskavý, dobrý; доверчива́й (-ость)* *důvěřivý; заботли́вый (-ость)* *starostlivý; замкну́тый (-ость)* *uzavřený; застé́нчивый (-ость)* *ostýchavý; лáковый (-ость)* *něžný, milující; любé́зный (-ость)* *laskavý, přívětivý; любознáтельны́й (-ость)* *zvídavý; любопы́тны́й (-ство)* *zvědavý; мильный milý, sympatický; молчали́вый (-ость)* *mlčenlivý; мягкий (-ость)* *mírné povahy; обаятельны́й (-ость)* *okouzlující; остроуми́й (-ие)* *vtipný, duchaplný; послéдователы́й (-ость)* *důsledný; принципиа́льный (-ость)* *záasadový; рассéя́нны́й (-ость)* *roztržitý; рóбкий (-ость)* *nesmělý; спокойни́й klidný, mírný; честны́й (-ость)* *pochtivý, čestný;*

амбициозны́й (-ость), тщеславны́й (-ие) *ještětný, domýšlivý; беспринципи́йный (-ость)* *bezzásadový; болтли́вый (-ость)* *iprovidaný, hanl. žvanivý; вспыльчи́вый (-ость)* *prchlivý, vznětlivý; высокомéрны́й (-ие), запóсчивый (-ость)* *povýšený, našoukaný; жáдны́й (-ость)* *на что, до чего́, к чему́ chtivý čeho, lakový, hrabivý; забы́чивый (-ость)* *zapomnětlivý; злопáмятны́й (-ство)* *nezapomínající urážku; капризны́й rozmarný, náladový; ковáрны́й (-ство)* *zákeřný, úskočný; равноду́шны́й (-ие)* *lhostejný; развáзны́й (-ость)* *klackovitý, nevázany; самоу́рёренны́й (-ость)* *sebejistý, sebevědomý; скучны́й nudný; ужáсны́й hrozný, děsný.*

2. Člověk ve vztahu k jiným, k práci. Человéк в отношении к другим, к делу.

Бéжливый (-ость) *zdvořilý; вéрный (-ость)* *věrný, oddaný; внимательны́й (-ость)* *pozorný; гостеприимны́й (-ство)* *pohostinný; дружески́й, дрúжны́й přátelský, družný; надéжны́й (-ость)* *spolehlivý; общительны́й (-ость)* *společenský; ординáрны́й všední, obyčejný; откровéшны́й (-ость)* *upřímný, otevřený; отзы́чивы́й (-ость)* *soucitný, laskavý; привéтливы́й (-ость)* *přívětivý; самокритичны́й (-ость)* *sebekritický; сдérжанны́й (-ость)* *zdrženlivý; снисходи́тельный (-ость)* *shovívavý, mírný; человéчны́й (-ость)* *lidský, humánní; чутки́й (-ость)* *citlivý, taktní;*

гру́бый (-ость) *hrubý; завистли́вый (-ость)* *závistivý; жестоки́й (-ость)* *kruť, korýstný (корыстолюбие)* *zíštný; лицемéрны́й (-ие)* *licoměrný, pokrytec-*

ky; навязчи́вый (-ость) *vlezlý, náglý (-ость)* *drzý; насмéши́вый (-ость)* *posměvačný, uštěpačný; невыноси́мый (-ость)* *nesnesitelný; недоброжелáтельны́й (-ость)* *neprějicný, neprětelský, zaujatý; недовé́рчива́й (-ие)* *nedůvěřivý; обидчи́вый (-ость)* *urážlivý; ревни́вый (-ость)* *žárlivý; у него́ тяжéлы́хара́ктер* *nesnášenlivý; трусли́вый (-ость)* *zbabělý; эгои́стиче́ский, эгои́стичны́й (эгои́зм)* *sobecký; хитрый (-ость)* *vychytralý; хищны́й (-ость)* *dravý;*

делово́й (-йтость), дéльны́й *praktický, dovedný, šikovný, pracovitý; дисциплинированы́й (-ость)* *ukázněný; образо́ванный (-ость)* *vzdělaný; опы́тны́й (врач) zkušený; предпримчи́вый (-ость)* *podnikavý; талантли́вый (-ость)* *nadaný; трудолюбивы́й (-ие)* *pracovitý, pilný; трудоспособны́й (-ость)* *práce-schopný.*

3. Jednání, chování, vystupování. Поведение.

Вести́ себé (прили́чно, непринуждённо) *chovat se (slušně, nenuceně); относиться́ к кому́ как* *chovat se vůči komu jak; обращаться́ с кем как* *jednat s kým, zacházet s kým jak; гордиться́ кем, чем* *být hrdý na koho, co; любить milovat; уважать, признава́ть достоинства́ ctít, uznávat přednosti; пенити́ti cenit si, vážit si; обожа́ть zbožňovat; восхищаться́ кем, чем* *být nadšen kým, čím, obdivovat se komu, čemu; доверять důvěrovat; сочúствоват кому́ soucítit s kým; прощать́ когó odpuštět komu; волноваться́ zpěrokojovat se; скромни́chat býti příliš skromný; шутить́ žertovat; остроуми́chat být vtípný; жа́ловаться́ stěžovat si;*

завидо́вать závidět; ненави́деть nenávidět; злить́ся zlobit se; презирáть когó pohrdat kým; обижáть urážet; смеять́ся над кем vysmívat se komu; ревни́ваться́ когó, к кому́ žárlit na koho; силéтичнáть о ком, клевета́ть на кого pomlouvat koho; зазнава́ться́ пéред кем povyšovat se nad koho; подхáйми́chat hovor. пéред кем podlézat, pochlebovat komu.

AUDIOORÁLNÍ CVIČENÍ

1. Vyjádřete zevšeobecnění obsahu výchozí repliky. Užijte výraz
он вообщé ... on je vúbec ...

По отношению к другим онá иного́-
да злопáмятна.

По отношению к делу он иогда́-
забы́чив.

Она́ вообщé злопáмятная.

Он вообщé забы́чивый.

К молодёжи старики иногда бывают недоверчивы.
К своим коллегам он бывает завистлив.
Среди подруг она часто ведёт себя самоуваженно.

10₄₂ 2. Vyjádřete vztah ke své osobě.

Хозяева очень любезные люди.

Хозяйка – очень снисходительная женщина.

Каминские – высокомерные люди.

Директор – внимательный человек.

Вера Петровна – отзывчивая женщина.

11₄₃ 3. Potvrďte souhlas výrazem это вέрно мáte pravdu, то je pravda.
Podle významu slovesné vazby volte příslušné přídavné jméno.

Петровы часто приглашают гостей.

Ира любит посмеяться над другими.
Иван Петрович относится к другим со вниманием.

Юра никому не доверяет.
Волода отличается принципиальностью.

Нина Васильевна в гостях всё время молчала.

10₄₄ 4. Vyjádřete námiku. Užijte výraz rázve ne ... соžpak ne ...

Ты не способен держать себя не-принуждённо?

Они вообще недоверчивые.

Он вообще завистливый.

Она вообще самоуваженная.

Да, по отношению ко мне они всегда любезны.

Да, по отношению ко мне она всегда снисходительна.

Да, по отношению ко мне они всегда высокомерны.

Да, по отношению ко мне он всегда внимателен.

Да, по отношению ко мне она всегда отзывчива.

Ты не можешь относиться к ней с уважением?

Ты не умеешь вести себя сдержанно?

Ты не в состоянии вести себя спокойно?

Ты не умеешь относиться к другим по-дружески?

Разве я не отношусь к ней с уважением?

Разве я не веду себя сдержанно?

Разве я не веду себя спокойно?

Разве я не отношусь к другим по-дружески?

LEXIKÁLNÍ CVIČENÍ

1. Doplňte vhodně do vět vyněchané výrazy: привести
в замешательство, растеряться, обрадоваться, обидеть,
шутить, остроумничать, пригласить кого, показаться
невоспитанным, волноваться. *Tvořte samostatně obdobné věty.*
1. Петровы ... своих друзей на новоселье. 2. Узнав, что к нам неожиданно приедут гости, мы ... 3. С Иваном Петровичем всегда весело, он любит ... 4. Мне не хотелось ... его своим отказом. 5. Богатым подарком вы можете ... хозяйку дома. 6. Если вы постоянно будете перебивать говорящего, можете ... 7. Они помогут вам, не следует ..., уверяю вас.

2. K přídavným jménům uveděte podstatná jména (viz tematická slovník zásoba) a užijte je v kladných i záporných větách s obraty: (для него, неё) характерно ...; (им) свойственно ...; (его, её, их) ценят (за что); (он, она) отличается (чем).

Великодушный, заботливый, любознательный, принципиальный, амбициозный, высокомерный, заносчивый, жадный, коварный, общительный, отзывчивый, жестокий, лицемерный, обидчивый, ревнивый, предприимчивый, трудолюбивый, честный.

3. Vyjadřujte opačnou vlastnost podle vzoru.

Vzor: Мы все знаем, что он очень добрый. Наоборот, он очень злой.

- Весёлый, вежливый, смелый, мягкий, общительный, скромный, сдержанный;
- замкнутый, заносчивый, робкий, скучный, грубый, жестокий, вспыльчивый.

4. Všimněte si konstrukcí vyjadřujících kladné a záporné expresivní hodnocení. Obměňuje je s využitím tematické slovní zásoby.

1. Какая она очаровательная! 2. До чего обаятельная девушки! 3. Эта девушка сама приветливость! 4. Что за прелест эта девочка! 5. Это не женщина, а сама доброта!

1. Ну и противный же ты человек! 2. Ну и нудный он тип, скажу я вам! 3. Ох, и хитрый ты человек! 4. До чего же капризная девица, сил нет!

5. Přeložte.

A. 1. Йдете на ославу новého bytu? А jaký dárek přinesete hostitelům? 2. Nesmíte je urazit svým odmítnutím. 3. Chovají se ke mně vždy velmi mile. 4. Když držíte dietu, nemusíte pít, ale příšuknout si s hostitelem je nezbytné. 5. Přepeťte se na jméno hosta, s kterým jste byl právě scznámen.

B. 1. Много слышали о русском гостеприимстве. 2. Николай Иванович является добрым, любезным, гостеприимным. 3. Ославы нового дома являются радостнойостью, на которую приглашают всех коллег. 4. Ее коллеги всегда рады ее встрече. 5. В новом, менее знакомом обществе обычно приветствуют гостей доброжелательно.

MLUVNICE

Užívání přídavných jmen v případku

Zatímco v přílastku se užívají složené tvary přídavných jmen (здоровий мальчик), v případku se uplatňují jak tvary složené (Она весёлая), tak jmenné (Она здоровая).

Složené tvary vyjadřují vlastnosti na čase nezávislé (Она злая и жестокая), nebo rozvíjejí podstatná jména zevšeobecňující, jako чоловек, люди, жена, существо (Она женщина умная; Он пэрень талантливый).

Jmenné tvary se užívají, jestliže se podmětu přisuzuje výrazný stav probíhající v konkrétní době, a to:

a) při zdůraznění časové podmíněnosti (Она сегодня грустная; Мне он всегда мил),

- b) při vyjádření značného stupně (Пиджак широкий, а брюки узкие),
- c) při vyjadřování výrazných tvrzení (Всегда бесконечна).

Zájmeno takový při tvaru složeném odpovídá příslovce tak při tvaru jmenném (Она такая счастливая; Она так счастлива).

Složené tvary v případku jsou častější v hovorové ruštině, jmenné v jazyce knižním.

Užívání jmenných tvarů v případku je v ruštině častější než v češtině. Řídí se dále této pravidly:

Jmenné tvary přídavného jména se užívají:

- jestliže přídavné jméno stojí před podmětem (Чист и прозрачен утренний воздух),
- při podmětu vyjádřeném zájmenem (это, то, все atd.) nebo přídavným jménem (остальной, последнее ap.) nebo řadovou číslovkou (первое, второе ... Первое правильно, второе неправильно),
- jestliže je přídavné jméno ve vedlejší větě vztažné se zájmenem který, чей (это отвёт, смысл которого мне не ясен),
- u přídavných jmen gotov k чему (приготовлен, охотен), довolen чем, должен, достоин чего (hoden), похож на что (podoben),
- jestliže je přídavné jméno rozvito příslovcem na -ски, -о (практически, научно) nebo příslovečným výrazem с точки зрения чего, в теоретическом отношении atd. (Это положение теоретически неверно),
- pojí-li se přídavné jméno typu uvéren в чём, богат чем, рад чему s vedlejší větou (Я убеждён в том, что это решение возможно),
- jestliže přídavné jméno typu склонен, вынужден, способен, готов ap. se pojí s infinitivem (Он готов вам помочь),
- jestliže se přídavné jméno typu высокий, невысокий, невеликий, старый, молодой ap. pojí s podstatným jménem рост, год (Он невысокий ростом. Он стар годами, но молод душой).

MLUVNICKÁ CVIČENÍ

1. Zdůvodněte užití jmenného tvaru přídavných jmen.

1. Подобное объяснение не ново. 2. Нельзя забывать об условиях, учёт которых обязательен. 3. От того, насколько удобна и функциональна школьная парты и вся мебель, зависит здоровье детей. 4. То, что известно о нём, очень интересно, но не доказано. 5. Первый литературный труд Майи Пли-

сецкой автобиографичен, весьма откровенен и неожиданно интересен. 6. С точки зрения практического применения не всё интересно и полезно. 7. Я уверен, что эти выводы убедительны. 8. Ваши предложения фактически не новы. 9. Бесконечен, но измерим космос. 10. Пони невелики ростом.

2. Dosadte podle smyslu vhodná přídavná jména v příslušném tvaru:

Занимавшийся, старинный, красивый, невысокий, доступный, любезный, гостеприимный, старый, молодой, неправдоподобный, бесполезный, склонный.

1. Это очень ... и ... хозяин. 2. Мы все ... в том, чтобы экзамены кончились успешно. 3. Новые открытия стали практически ... всему человечеству. 4. Некоторые люди ... преувеличивать малейшие недостатки. 5. Он ... годами, но ... душой. 6. То, что о нём говорят, мне кажется ... 7. Москва ... и ... город. 8. Он был ... ростом. 9. В практическом отношении результаты исследования ...

3. Na základě slovních spojení tvořte a doplňujte věty se složenými a jmennými tvary přídavných jmen. Ve druhé větě vyjádřete důsledkový vztah spojkou поэтому.

Vzor: Нина рассеянная ученица. Она слишком (очень, довольно) рассеянна и поэтому у нее плохая успеваемость.

Робкая девочка; общительный мальчик; принципиальный человек; весёлый собеседник; скучная книга; вспыльчивый парень; застенчивая девушка; откровенный молодой человек; замкнутый человек.

4. Doplňte do vět složené a jmenné tvary přídavných jmen. Všimněte si užití tvaru přídavného jména po zájmu tak a tak.

Вежливый, милый, внимательный, добрый, доверчивый, обидчивый, грубый, самолюбивый.

1. Игорь так ..., что ему лишнего слова нельзя сказать. 2. Он такой ..., что его легко обмануть. 3. Доктор Иванов такой ..., такой ... человек! 4. Он так ... и тщеславен, что не принимает критику. 5. Непонятно, почему он с товарищами так ..., а с родителями так ... 6. Хозяева так ..., что им ни

в чём не откажешь. 7. Все были ко мне так ..., так ..., что настроение у меня поднялось. 8. У неё такие ... глаза и такая ... улыбка. 9. Моя дочь так ..., что поверит любому обещанию. 10. Продавщицы в новом магазыне так ... с покупателями!

5. Přeložte.

1. Jsem vám tak vděčna za dobrý vztah k mému synovi. 2. Experimenty s drogami jsou nebezpečné a často tragické. 3. Cesta do ciziny je pro nás příliš drahá, pojedeme raději do našich hor. 4. Proč jím nevěříte? Jsou to zásadoví, pracovití a spolehliví lidé. 5. Pro léčení drogové závislosti jsou neméně důležité rehabilitační programy. 6. Kabát je ti krátký a úzký v rámci, nekupuj ho. 7. Ulice starého města jsou pro dopravu úzké. 8. Jak je krásná její něžná, svěží tvář! 9. Jsem si jist, že vás syn je na vysokohorskou turistiku ještě malý a slabý.

Супруги идут за советом

Я направляюсь по адресу – Санкт-Петербург, улица Рубинштейна, дом 25. Цель у меня довольно чёткая¹: узнать, как работает консультация по вопросам семейной жизни, и затем подробно рассказать об этом.

В небольшой комнате, где присутствует 15–17 человек, молодые люди слушают лекцию. Тема её – психология супружеских² отношений. Ненавязчиво лектор ведёт разговор о том, что такое гордость, достоинство, ревность. Говорит о неизбежности³ психологических трудностей, особенно в начале супружества, и о том, какими путями идти, чтобы их преодолеть⁴. Конечно, молодожёны⁵ и сами знают, например, что хорошо бывать на выставках, в театрах. Но вряд ли все понимают, что важно при этом обмениваться впечатлениями, обсудить увиденное, поспорить – именно так складываются отношения между супругами⁶. Именно так появляется привычка к содержательной⁷ беседе, а вместе с ней – профилактика скуки семейной жизни.

Конечно, молодожёны и сами понимают, что чувство, которое связало двоих, нужно беречь. Но большинство впервые слышат, какую важную роль при этом играют семейные традиции – праздники первой встречи, годовщины свадьбы ... А как много могут сказать подарки не формальные, утилитарные и уж, безусловно, не сами деньги вместо презента:

„Купи, что нужно ...“ Речь идёт о подарках со значением, чтобы было видно: не равнодушный человек его сделал – любящий.

Человек, имеющий опыт семейной жизни, знает: не так уж редки в ней споры и ссоры, но совсем не обязательно ведут они к серьёзному разладу. Молодые же не всегда готовы к возможному конфликту и, когда он случается, считают его непоправимой бедой.

Словом, на первой лекции молодые постигают главное, о чём им предстоит помнить все годы супружества: брак⁸ – не что-то статичное, раз на всегда заданное. На разных этапах он приобретает новые краски.

Вторая лекция проводится в двух других аудиториях – отдельно для мужчин и для женщин. Открытый для себя молодые слушатели делают здесь ещё больше. Потому что речь идёт о гармонии, интимных отношениях супругов. Врачи убеждены, что самый распространённый⁹ случай, когда супруги недовольны друг другом, – это коллизия, вызванная обыкновенным невежеством обоих в вопросах интимной жизни. В результате супруги годами мучаются, не понимая, отчего они постоянно раздражены.

Любой человек, желающий получить совет, обращается к дежурной и сообщает суть¹⁰ своей проблемы. Чаще всего разговор происходит по телефону. Дежурная определяет, какой специалист нужен в данном случае, и назначает на приём к профессору. И учат здесь вещам, казалось бы, простым – как в психологическом и физиологическом плане думать, заботиться друг о друге. Вещам простым, но таким необходимым.

Консультация – уже вполне жизнеспособный, функционирующий организм. Вот почему сюда идут письма, едут жители других городов набраться опыта.

(По газ. „Неделя“)

¹ jasný, ² manželský, ³ nevyhnutelnost, ⁴ překonat, ⁵ novomanželé, ⁶ manželé, ⁷ obsažný, zajímavý, ⁸ manželství, sňatek, ⁹ rozšířený, ¹⁰ podstata

Cvičení k DOPLŇKOVÉMU TEXTU

- Na základě textu a tematické slovní zásoby popište vlastnosti a chování nutné pro vytváření harmonických vztahů mezi manželi (rodiči a dětmi, spolupracovníky).
- Napište dotaz do předmanželské poradny, jak řešit problémy vaší přítelkyně (přítele).

Situační výrazy

Písemné pozvání. Письменное приглашение.

Při přátelském vztahu k zvanému má písemné pozvání obvykle tuto podobu:

Дорогая Лéна! Приглашáем тебя приéхать к нам на две недéли. Все бўдут rády опять тебя уви́деть. Сообщá тóчную дátu твоегó приéзда. С дру́жеским привéтом Ян и Эва Нóваки.

Při oficiálním vztahu k zvanému se po oslovení uvádí účel, lhůta a podmínky pozvání:

Уважáемый профéссор! Оргкомитét приглашáет Вас принять участие в конферéнции (симпóзиуме) ..., которая состоится с 12-ого по 16-ое ап-реля сего гóда. Все расхóды, свáзанные с Вашим пребывáнием, за исключéniem дорожных, берёт на себя приглашáющая сторона. Прóсим сообщить оргкомитéту срédство тránsporta и тóчную дátu Вашего прибýтия. С уважéniem ...

Při úředním styku mívá pozvánka následující podobu:

Дирéктор завода прóсит Вас явиться 17-ого ноября с. г. в 10 часóv utrá k немý в кабинéт (прóсит Вас быть у него; приглашáет Вас к себé).

Pozvánky na akce organizací se obvykle stylizují takto:

Уважáемые коллégi! 18-ого октября 2003 гóда состоится собráние профсоюзной организáции инститúta. Явка всех члéнов обязáтельна.

KOMUNIKATIVNÍ CVIČENÍ

- Игрá: „Угадáйте!“ Одýn опредéляет свойства харáктера и опýсывает поведéние общего знакомого, а остальныie угádывают, о ком идёт речь.
- Расскажáйте о свойствах человéка, к которому отnósится мысль: „У него лиши́ нé сколько порóков“, ссылáясь на смысл чéйских изречéний: 1. Dělá všechno na dlouhé lokte. 2. Kam vítr, tam plášť. 3. Hází flintu do žita. 4. Mlátí prázdnou slámu. 5. Mele páte přes deváte.
- Анкéта: Отвéтьте на вопrós, какým dôлжен быть совремénný муж (-ая женá) по отnошéнию: 1. к женé (к мýжу), к дéтям; 2. к домáшнему хозáйству; 3. к другým lñbдям; 4. к работе.
- Не уtrácheno ли в наše врéмя понýтие о том, что умéсто, прýнято, о том, что явлéется смыслом чéйской пословицы „S poctivostí nejdál dojdeš“?

5. Поздрáвьте молодожéнов, ссылаясь на содержáние послóвиц в урбке.
6. Расскажáйте, за что (не) цéнят чéских хоккейстов, чегó не хва-
тает мнóгим болéльщикам и вообщé молодым людям и дáже
пожиýм.
7. В каких экстремных слúчаях вы не смогли соблюдать прáвила
приличного поведéния?
8. Реагíруйте на объявление: „Открываём отделение международной
торговой фíрмы. Приглашаем к сотрудничеству серьёзных людей,
умеющих работать самостоятельно. При ответственном отно-
шении к работе гарантирован высокий заработка“.
9. Какýм вы представляете себá в 70 лет?
10. Что является лúчшим среðством общения? Телевíде? Компьютер?
Разговор „по душам“?
11. Вы соглашны с характерíстикой „новых рúсских“? (См. диктант 17)
12. Что вам обычно (не) нráвится в интервью с известными персонами
в прессе и других среðствах информáции. (Или реагíруйте на отры-
вки из интервью с Э. Брагинским. – См. диктанты 15, 16)

НЕ ДÓРОГ ПОДÁРОК,
ДОРÓГА ЛЮБÓВЬ

ЛЕКСЕ 12 – ОРАКОVACÍ

ГЕОГРАФИЯ

ПОВТОРЕНИЕ –
МАТЬ УЧÉНИЯ

Основные географические характерíстики России

Территóрия

17 075,4 тыс. кв. км (45% – леса, 4% – вóды, 13% – сельскохозяйственные
угóдья¹, 19% – олéни пастьбища, 19% – прóчие зéмли)

Столица – Москvá (8,8 млн. человéк)

Россия расположена на востóке Еврóпы и севере Азии.

Наибольшая протяжённость – 4 ты́сячи киломéтров.

Наибольшая ширинá – 9 ты́ся. км.

Россия омывается морáми

Северного Ледовитого океáна (Бáренцево, Бéлое, Кárское, Лáптевых,
Восточно-Сибирское, Чукотское), морáми Тíхого океáна (Бéringово,
Охóтское, Японское) и морáми Атлантического океáна (Балтийское,
Чёрное, Азóвское).

Госудáрственная граница

На северо-западе – с Норвéгией и Финлáндиеj.

На западе – с Польшей, Эстонией, Лáтвией, Литвой и Беларúсью.

На юго-западе – с Украíной.

На юге – с Грузией, Азербайджáном, Казахстáном.

На юго-востóке – с Китáем, Монгóлией и КНДР.

Самые длинные реки

Лéна	4 400 км	Обь	3 650 км
Иртыш	4 248 км	Бóлга	3 530 км
Енисéй	4 102 км	Амур	2 824 км